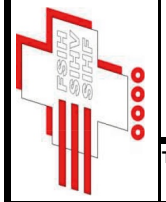

Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Red Rocks Rothenfluh	2L
CLUB 2	Biel-Bienne II	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Rothenfluh	Date / Datum Date / Data	28.06.2019
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	22:04
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DC32		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	23

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	206077	HIEPEN Dirk	
Official scorer Marqueur	209107	THOMMEN Sven	
Referee 1 Arbitre 1	209057	ABLER Andreas	
Referee 2 Arbitre 2	209095	EGLI Lukas	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	
CLUB 1	CLUB 2
15	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Red Rocks Rothenfluh

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.
Rapport

1 Red Rocks Rothenfluh

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
71	C	AUF DER MAUER Nico				204095
91	A	KÜNG Fabian				206082
89	G	ERNY Marco		X	X	204096
44	G	MADER Lucas David	X	X		213296
7		DETTWILER Silvan				217649
10		ERNY David				203115
12		RIEDER Martin				203113
19		ERNY Matthias				203114
8		GERSTER Marcel				206078
56		SCHAFFNER Patrick				202456
16		HESS Dominik				202085
85		BRACHER Marc				209104
6		GERSTER Simon				206079

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	210049
	SCHAFFNER Hans Peter		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:43	8	71	1				
08:52	91	56	2				
10:07	8	44	3				
10:42	19	10	4				
15:29	8	71	5				
20:56	19	10	6				
30:17	19	10	7				
31:51	16	6	8				
39:29	71	56	9				
41:36	91		10				
41:59	16	8	11				
55:09	10	6	12				
56:16	71	91	13				
59:34	71	12	14				
59:52	6	7	15				
				TOTAL			15
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
10:14	12	2	12:14	H
10:14	12	2	10:14	U
12:34	16	2	14:34	B2
13:39	16	2	16:34	S3
17:52	19	2	19:52	H
34:36	6	2	36:36	E
TOTAL			12 min	

2 Biel-Bienne II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
92	C	HAAS Corentin				207274
86	A	ROTEN Michaël				204145
79	G	SAUTHIER Thibaud	X	X	X	207298
	G					
9		ISILDAK Mikail				211300
25		PETER Marcel				201735
89		MARTI Noah				215532
18		AMIGO DEL VALLE Yanick				213105
16		SCHAFFTER Théo				210275
19		BAUDIN Arthur				215132
24		LÜTHI Marco				206260

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	203409
	ZIMMERMANN Djile		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:52	92	16	1				
25:38	16		2				
38:27	16		3				
41:43	16		4				
				TOTAL			4
				TIME OUT	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
02:36	9	2	04:36	H
12:34	24	5	17:34	D
12:34	24	20	60:00	O
14:05	16	2	15:29	I
31:39	9	2	31:51	B1
58:18	9	2	59:34	A
TOTAL			33 min	